

HERALDO ALAVÉS

Año I.—Número 252

Oficinas: Estación 36, entresuelo.

DIARIO INDEPENDIENTE

Imprenta Moderna: Estación 45 y 47. Periódico de la tarde.

EL GLÓBULO ROJO

Medicación ferruginosa del Farmacéutico don Avelino Ruiz Capillas. Necesaria para la radical curación de la ANEMIA, CLOROSIS Y DESARREGLOS DE LA SANGRE, DEBILIDAD EN GENERAL en hombres, mujeres y niños. Principales farmacias.—En Vitoria, droguería de D. Gabriel Bués.—Autor, Santiago 2, Madrid.

Vitoria. Miércoles 13 de
Noviembre de 1901.

HERALDO ALAVES

Recibe información telefónica directa de
Madrid
Único en Vitoria que tiene conferencias
telefónicas.

Los presupuestos

La prensa en general, y con más acritud la oposicionista, viene estos días reprochando la conducta del Gobierno, porque próxima ya la clausura del Parlamento, no ha comenzado aún en él la discusión de los presupuestos, base primordial de la administración del Estado, y de cuyo triunfo ó derrota depende la vida ó muerte del Gobierno.

Con estos antecedentes, y estando de por medio interesado el señor Sagasta, que como es sabido, no tiene igual en lo de poner en juego todos los resortes, las trampas todas parlamentarias, para salir de apuros, no es de extrañar procure dar largas á esa discusión, que puede proveer una crisis ó arrearjarle del poder, para ver si con la artimaña de la premura del tiempo, evita la labor del ministro de Hacienda, sin pasar por el crisol de la crítica severa á que piensan someterla los políticos que hoy se ven privados de cubierto en el festín del presupuesto.

El que éste no pueda saciar á la vez la insaciable ambición de tantos vampiros políticos como se sustentan con su jugo, es la única causa, la razón suprema de la burda comedia que en las Cortes se representa muy amenudo, en la cual los aspirantes á la cartera de Hacienda atacan por sistema la labor económica del ministro del ramo, defendiendo éste á su vez con impenetrable gravedad la verdad, la justicia de aquellos guarismos que vienen á salvarnos evitando la quiebra nacional.

Al poco tiempo cambia la decoración: los de la oposición ocupan el banco azul, y el ministro caído ataca desde la oposición los proyectos económicos de aquellos. Siempre la misma comedia.

Por eso da grima, el ver en esa prensa que los señores Villaverde, Navarreseverter y Puigcerver, cuyo paso por el ministerio de Hacienda fue verdaderamente lastimoso, se disponen á hacer ruda oposición á los proyectos económicos del señor Urzaiz.

Si esa oposición no es sistemática, si no se halla inspirada en la pasión de partido, si es verdad que tienen proyectos, soluciones salvadoras para la crisis angustiosa por que atraviesa la Hacienda nacional, ¿Perqué cuando se hallaban en posesión de la cartera no tradujeron esos proyectos en leyes, porqué no hicieron esas soluciones prácticas?

Mal camino llevan para acreditarse nuestros políticos hacendistas, é ignoramos qué clase de ciencia es esa por mal nombre llamada «Economía política» en la que beben teorías tan peregrinas, que siempre inducen á nuestros ministros al despilfarro, al aumento de gastos, á sangrar al esquilimado contribuyente.

Porque es el caso, que cuando esa ciencia era aún desconocida entre nosotros y los hombres de gobierno no se apellidaban con el nombre ampuloso de hacendistas, costaba muy poco el ser miembro de un pueblo ó nación, se pagaba menos y se vivía mejor, económicamente hablando; hoy, en cambio, es tal el furor que del fisco se ha apoderado para gravarnos con impuestos, que estamos amenazados de que á cada ciudadano se nos aplique un aparato contador del oxígeno que aspiramos, el único elemento que milagrosamente ha escapado del escudriñador ojo del fisco.

Se ha ideado el catastro, especie de policía de la riqueza oculta, cuyo ojo avizor contrasta notablemente con la cordedad de vista de la encargada de velar por la moral pública, y ese fisco cuya voraz rapacidad no se sacia con despojarnos, es trufando á los vivos, la ha emprendido con los difuntos, incapaces de protestar, llegando hasta imponer un nuevo timbre á su última voluntad, al aumentar considerablemente los derechos que al Estado venían satisfaciendo las mandas pías.

Lo extraño es que todas las teorías divergentes, todos los afanes de nuestros ambiciosos hacendistas, vienen al fin y á la postre á confundirse en una sola é idéntica aspiración, la de que la inmensa mayoría de la nación trabaje y sude en los talleres, para que una mínima clase dirigente goce de las dulzuras del poder y se ceba en los placeres que proporciona el presupuesto. Es el único fin al que siempre han aspirado y aspiran hoy nuestros flamantes ministros de Hacienda.

M. M.

Carpinteros

Se necesitan cuatro que sepan su obligación. Serán preferidos los que tengan herramientas suyas. Informarán en esta imprenta.

De los boers

Por teléfono

Jefes boers expulsados á perpetuidad
Pretoria.—Ha sido publicada una nueva lista de catorce jefes boers condenados á ser expulsados á perpetuidad. Entre ellos se encuentra M. Klopper, antiguo presidente de Volsksraad.

Comentarios de la prensa londonense

Londres.—El discurso pronunciado por lord Salisbury en Guildhall contiene una frase significativa; declara el lord que el gobierno inglés concedería á las dos Repúblicas un régimen análogo al que gozan el Canadá, la Australia y las otras grandes colonias inglesas, lo que equivale casi á la independencia, que es el punto primordial para los boers.

La prensa inglesa censura en general las frases del discurso de lord Salisbury, y dice que no se explica la calma del ministro y las seguridades de próxima paz después del reciente desastre.

Sentencia conmutada

Somerset-East.—El doctor Lotter, hermano del comandante de este nombre que fué últimamente ejecutado, ha sido hecho prisionero y condenado á ser ahorcado. La sentencia ha sido conmutada por lord Kitchener en siete años de cárcel.

Horrores de la guerra

Bruselas.—Ha llegado el marqués Roberto de Kersauson, sobrino del coronel de Villabors-Marenil, quien ha hecho la campaña en el Africa del Sud, militando en las filas boers á las órdenes de Dewet. Explica en su Frankfort los ingleses asesinaron á cuarenta boers que sorprendieron dormidos tranquilamente.

ABELLA.

Azucarera Alavesa

El Consejo de Administración de esta Sociedad ha acordado pedir á los Sres. Accionistas, como séptimo y último dividendo pasivo, el diez por ciento del valor nominal de las acciones, que los interesados se servirán satisfacer en el Banco de Vitoria desde el día 15 del corriente hasta el 5 de Diciembre próximo, ambos inclusive.

Vitoria 11 de Noviembre de 1901.—El Presidente del Consejo de Administración, El Marqués de la Alameda.

TROZOS

Parece que el tiempo ha esperado con sus postimerías de otoño á que la cruz que se alza en la cima del Gorbea, haya sido bendecida por el sacerdote. Ayer, día en que se celebró tan conmovedora solemnidad, fué espléndido de luz y de sol. Hoy, tiene el cielo cariz de invierno, aspecto triste, que nos hace pensar en que estamos á un paso de las erudezas de la estación de los fríos y las nieves.

Las hojas han perdido ya su color verde, y rojas unas y amarillas otras, ruedan por el suelo. El campo ostenta ya el tono achocolatado, característico de la época en que el arado mueve la corteza de la tierra, preparándola á que reciba y multiplique la semilla.

El pueblo toma también aspecto nuevo para la estación de invierno. De día las calles aparecen solitarias y únicamente se animan á las horas en que las medistas y obreros las recorren para ir del taller á sus casas.

La única hora que en Vitoria se nota movimiento, es al anochecer, en que bajo los Arcos de la Plaza Nueva se cobija todo paseante y á la claridad que despiden las lámparas del alumbrado público y el torrente de luz que sale de los escaparates, los vitorianos y las viterianas se miran.

Es necesario tomar el tiempo tal cual se presenta y per ahora debemos buscar abrigo bajo esas naves de la Plaza, único refugio de los aficionados á pasear.

El nuevo Ayuntamiento tiene tarea si es que quiere cumplir con buen sueldo. Vitoria está necesitada de grandes reformas, algunas de ellas muy convenientes, y es de esperar que se lleven á cabo por el nuevo Concejo.

Empezando por aquellas que reclama la higiene y salubridad de la población, y terminando por las que son de mera ornamentación, todas saben estudiarse con cariño y encontrar los medios necesarios para realizarlas.

Los ediles de buena fé, los que van á la Casa de la Ciudad con ánimo de trabajar en favor del pueblo, han de tropezar con la obstrucción de esos concejales reelegidos que han desplegado en la sala de sesiones del Ayuntamiento la bandera política, la de la intransigencia, la de la rutina.

Es necesario que ahora, se unan los hombres de buena voluntad y formando grupo de trabajadores por el crecimiento y desarrollo del pueblo, arrinconen á esos elementos resabiados de política de campanario que van con ánimo de proseguir su estéril campaña.

Por fin se le dá mucha mayor amplitud al presbiterio de la iglesia de San Pedro.

La ampliación del presbiterio será solamente la longitud que ocupaba la pequeña gradería que daba acceso desde el presbiterio bajo al alto, y además esa gradería quedará comprendida dentro de la alineación occidental nueva, de modo que será bien poco el espacio que se gane para poderse mover los señores sacerdotes en las festividades de solemnes cultos. Y si á este reducido espacio se le resta el que ocupará el nuevo altar, que se colocará aislado, puede calcularse el terreno pequeñísimo de que se podrá disponer en las grandes ceremonias.

Creemos que aún es tiempo de prolongar la rasante del presbiterio alto hasta la línea de las columnas de los púlpitos, dejando éstos fuera del presbiterio y en la zona comprendida entre las dos columnas de esos púlpitos emplazar el local para los asientos de preferencias destinados á los señores claveros, porque queda sitio suficiente.

Toda esta ampliación no exige más gasto—que es insignificante—de unos cuantos cestos de escombros ó de arena, para rellenar el espacio necesario.

Crónica municipal

La sesión de hoy

Constituida la Corporación municipal á las 10:30, el señor Baráibar declara abierta la sesión.

Asisten los capitulares señores Estavillo, Foronda, Junguito, Armentia, Echevarría (don A.), San Vicente, Echevarría (D. T.), Ordoño, Palacios, Puertas, Uralde, Zárate y Elfo.

Se aprueba el acta de la sesión ordinaria celebrada el día 6 del actual.

Fondos

Queda enterado el Ayuntamiento del capital existente en la caja del mismo, que asciende, según Contaduría, á 169.202,64 pesetas.

Así mismo, queda enterado S. E. del producto obtenido por el concepto de Arbitrios en la semana anterior, el cual se eleva á pesetas 20.183,02.

Dictámenes

De la comisión de Obras, presentando el pliego de condiciones para la adquisición de 1.500 carros de piedra.—Se aprueba.

De la misma comisión, informando la instancia de don Francisco Murguía, sobre

autorización para convertir en puerta una ventana del piso bajo de la casa número 6 de la Plaza de la Virgen Blanca.—Se accede á lo solicitado.

Id. en la de varios vecinos y propietarios de la calle de Ali, en solicitud de que se establezcan en la misma diferentes servicios.—Se acuerda que una comisión compuesta de los señores Echevarría (don A.) y Puertas, visite al Excmo. señor Conde de Villafuertes, propietario de varias casas de dicha calle, á fin de ponerse de acuerdo respecto al asfaltado, y en lo referente á vigilancia y alumbrado que solicitan los citados vecinos, se tendrá en cuenta.

Id. de don Francisco Satorre, presentando varias cuantas por diferentes trabajos.—Aprobadas.

Id. de don Antonio Fernández de Gobe, sobre que se determine el tiempo que ha de durar el aprovechamiento de las materias fecales que arrastran los ríos Zapardiel y el llamado de los Molinos.—Se fija como definitivo el plazo de setenta y cinco años.

Id. en la de varios vecinos y propietarios de la calle de Santiago, sobre que se coloquen aceras frente á sus respectivas fincas.—Se accede á la pretensión.

Asuntos varios

Se aprueban varias cuentas y libranzas con sus correspondientes dictámenes.

Se acuerda sacar cincuenta pesetas del capítulo de Imprevistos, para gratificación de escribientes en las últimas elecciones de Concejales, en vista de estar agotado el presupuestado para estas atenciones.

De la Real Junta Diputación de Pobres participando á la Corporación el acuerdo de dar un voto de gracias al Excmo. Ayuntamiento, por haberla dispensado del pago de derechos por el acometimiento hecho al caño general de la calle de Francia.

De don Ramón Saleta, individuo de la Junta del Hospital civil de Santiago, participando su renuncia á dicho cargo, en vista de haber sido elegido concejal en las últimas elecciones; cuya dimisión es aceptada.

Escrito de don Gregorio Ruiz de Pinedo, renunciando del cargo de sereno, por haber sido nombrado practicante del Hospital civil de Santiago; siéndole también aceptada dicha renuncia.

Y por último, aunque todavía nada sabe oficialmente el Ayuntamiento, se acuerda hacer constar en acta el sentimiento de la Corporación por el fallecimiento del P. Chao, capellán del hospital civil de Santiago.

Con lo que se levantó la sesión.

Un marino que no es marino ó El colmo de la osadía

La llegada

El sábado último llegó á nuestra ciudad en el mixto de las cinco de la madrugada un apuesto oficial de marina, que pasó por las calles el elegante uniforme de alférez de fragata.

De aspecto fino, bien educado, joven, pues no representaba tener más de 22 años, consiguió relacionarse en breves horas con la mayor parte de los jóvenes distinguidos de la capital, alternando con ellos en los salones del *Círculo Vitoriano* y *Club Alavés*, donde fué cariñosamente recibido.

Como aquí no se vé con frecuencia el uniforme de nuestros marinos, el joven oficial llamaba la atención del público.

En el tren

Parece que al interventor de ruta del tren mixto le dijo que era de Vitoria y que después de seis años de navegación volvía á su país natal á visitar á la familia y amigos.

En el Gobierno Militar

Es deber en todo militar el presentarse ante el general gobernador, al llegar á esta plaza, el alférez de fragata acudió el sábado por la mañana al gobierno.

En aquel momento, no se hallaba en su despacho el general González Tablas y el marino fué recibido por don Angel González Tablas, hijo y ayudante del general.

El oficial de la Armada dijo llamarse Manuel Villaamil y ser hijo del héroe que encontró muerte gloriosa en aguas de Cuba. Añadió que el objeto de su estancia en Vitoria, obedecía al propósito de esperar aquí á una hermana recién casada que regresaba del extranjero y con la cual pensaba en breve volver á Madrid.

Al manifestar que en esta población no conocía á nadie, suplicó al oficial de Infantería que le acompañase y presentase á los compañeros de guarnición para poder pasar sin aburrirse los dos ó tres días que debía permanecer entre nosotros.

En los círculos

Deseando el señor González obsequiar á su compañero, accedió con agrado á la demanda del marino y lo acompañó á todas partes, dándole á conocer á sus amigos como hijo del caudillo Villaamil, y esta circunstancia, como es natural, despertaba las simpatías hacia el distinguido oficial.

Durante el día del domingo vimos nosotros al alférez de fragata en los paseos de la mañana, por la tarde en el *Círculo Vitoriano* y por la noche en el *Club Alavés*, donde como saben nuestros lec-

tores, se celebraba una *soiré* en la que varios socios representaron dos actos del drama *D. Juan Tenorio* y á ella acudía la buena sociedad vitoriana, que recibió con atenciones al joven que vestía el uniforme de la marina española y tenía portes de caballero, asistiendo á la velada, en la que bailó con varias señoritas vitorianas, y cenando después con los actores y algunos otros socios del *Club*.

Un Tenorio

Animado sin duda el marino con los acontecimientos y aventuras del don Juan de Zorrilla, quiso imitarle, y á los amigos á quienes conocía les dijo muy arrogante que antes de veinticuatro horas se pondría en relaciones amorosas con la señorita que quisiesen, invitándole á firmar un acta y á pagar una cena para todos si es que no salía airoso de sus pretensiones.

Durante su estancia en los salones del *Club*, se manifestó en extremo galante con las damas que había, ofreciéndolas venir todos los sábados desde Madrid, para poder asistir á las reuniones que los domingos celebra la elegante sociedad.

En la fonda

A las cinco de la mañana del día 9 se presentó en el Hotel Quintanilla como viajero llegado en el mixto de esa hora, el oficial de la armada que vestía de uniforme y no traía equipaje alguno.

En el registro de la fonda puso el nombre de Emilio Villaamil ocupando el cuarto señalado con el número once y acostándose inmediatamente.

Por la noche á las siete se levantó, comió y salió, volviendo al Hotel á las altas horas de la noche.

Al día siguiente, domingo, salió temprano de casa, presentándose en el gobierno Militar por la mañana á la hora oficial para esos actos.

Después de haber cenado fuera del hotel con varios amigos, llegó á la fonda muy tarde, entrando en su cuarto.

Durante el día del lunes, en que sin duda debieron apremiarle a que presentase la documentación para identificar su personalidad, pasó la tarde metido en su cuarto, habiendo advertido á los criados que si alguno preguntaba por él, dijeran que estaba fuera.

La noche de este día, en vez de acostarse en la cama del cuarto número 12, lo hizo en la del número 11, sin haber advertido antes á los criados la mudanza.

Advertido su cambio de habitación por el vigilante nocturno, dijo que como había llegado al Hotel con fuerte dolor de

cabza, confundió los cuartos y entró en el que ocupaba equivocadamente, añacosos que no hizo en toda la noche. El oficial de marina estaba vestido sobre la cama.

La mañana del martes se presentó en la oficina de la administración del Hotel y allí dijo que la noche anterior había perdido al juego trescientas pesetas y que en el acto deseaba poner un telefonema á Bilbao pidiendo la cantidad perdida, extendiendo el siguiente despacho: «D. Carolina San Pedro.—Hurtado de Amézaga, 10, Bilbao.—Querida mamá, espero me mandes 300 pesetas al Hotel Quintanilla.—Tu hijo, Emilio.» El despacho fué pagado por el Hotel y enviado á la Central de Teléfonos. Desde Bilbao devolvieron el telefonema al poco tiempo por ser desconocido el destinatario. Mientras llegaba el dinero de su mamá pidió prestadas unas cuantas pesetas, siéndole facilitadas en el acto quince, que le entregó el administrador del Hotel. Desde aquel momento no se volvió á ver más al oficial en el Hotel y notada su ausencia, se examinó el cuarto que ocupaba el marino, y se encontró en él un par de guantes, otro de puños y una tarjeta que decía en letra impresa: Emilio Villaamil alférez de fragata, del cuerpo general de la Armada, Madrid; y tachado el nombre de Emilio con una raya de tinta se lee debajo manuscrito: Emilio Villaamil y San Pedro.

Al Sr. Quintanilla se presentó como hijo del héroe D. Fernando Villaamil, y al hablar con él de la muerte de su padre se emocionó y derramó algunas lágrimas.

Avisos de Burgos

El capitán general de Burgos telegrafió el lunes á las 17 al Gobernador militar de la plaza, para que el alférez Villaamil identificase su persona, y el general González Tablas envió á uno de sus oficiales de Estado Mayor para que el marino exhibiese los documentos y refrendase su pasaporte y encontrándolo en la calle, contestó diciéndole que se le había olvidado en la fonda, y como el oficial fuese con él al Hotel á ver si adquiría los documentos del llamado Villaamil y como éste no los tenía y se disculpaba de mala manera, aumentaron las sospechas que de él comenzaban á tenerse.

El gobernador civil recibió ayer por la tarde desde Burgos otro telegrama interesándole la busca, detención y entrega á las autoridades militares de un individuo vestido de alférez de fragata, por dudarse fuese tal, que había pedido distintas cantidades en aquella población.

Las gestiones practicadas por la policía, dieron por resultado que el jefe de estación de Alegría comunicase que un oficial de Marina había tomado en aquella estación un billete de segunda para San Sebastián.

Inmediatamente, el Gobernador civil circuló órdenes para la detención del consabido sujeto.

A Alegría á pie

Por el jefe de estación de este punto, se ha sabido que el oficial llegó á pie por la vía, diciendo que en Vitoria le habían engañado, pues deseando visitar á un tío suyo, cura del pueblo de El Burgo, le habían dicho que este pueblo se hallaba muy cerca de Vitoria, y no queriendo volver á la capital, prefería seguir en tren á San Sebastián, á cuya población se dirigía.

Cayó el pájaro

A última hora sabemos que el gobernador civil de Guipúzcoa, en vista del telegrama dirigido por el gobernador de esta provincia, ha detenido al llamado Villaamil y entregado á la autoridad militar, como interesaba el señor Aragón.

Este ha sido el fin triste de la jornada del célebre *Almirante* que ha ocupado nuestra atención.

Últimas noticias

En nuestra última conferencia damos los últimos detalles de este interesante relato y extrañas aventuras.

Domingo A. Quiroga y Gochicoa
Médico Alumno del Instituto «Rubio»

Terapéutica Operatoria de Madrid
Consulta de enfermedades de garganta, nariz y oídos. Horas de visita de diez á una.

Plaza del General Loma núm. 6-2.
Gratis á los pobres de solemnidad

MADRID

Por teléfono

Detención

Ha sido detenido el autor de la estafa de cuatrocientas mil pesetas, de que fué víctima el prestamista don Manuel María Gutiérrez.

Llámasse aquel Mariano Conde, quien ha figurado en otros hechos parecidos, tales como la estafa de correos.

Ha ingresado en la Cárcel Modelo.

Sagasta

Ha sufrido algún retroceso la enfermedad que aqueja al Presidente del Consejo de Ministros.

Hoy ha sido visitado dos veces por el doctor Huertas.

Según el diagnóstico hecho se trata de una calentura gástrica sin importancia, pero circulado el rumor de que se le piensa en sustituir en el cargo que desempeña.

El señor Sagasta ha negado la exactitud de tal rumor.

Amortización

El «Diario Oficial del Ministerio de la Guerra», publica una relación de las vacantes amortizadas en el ejército, durante el mes de octubre.

Son un coronel, 8 tenientes coroneles, 17 comandantes, 24 capitanes, 15 primeros tenientes y un segundo.

Desde la cumbre del Gorbea

Sr. Director del HERALDO ALAVÉS

Por esta vez, pasé por el escorrión para obtener el bollo.

El viento sopla helado no obstante venir de las regiones del Sur. La vista que desde esta elevada cumbre se disfruta, es realmente incomparable: estamos a 1.500 metros sobre el nivel del mar.

Por todos los caminos accesibles se ve llegar muchísima gente, que acude a presenciar el acto solemnisimo de la bendición de la cruz monumental de 33 metros de altura. Aún no está concluida, pero sólo faltan detalles que serán ejecutados en la primavera, cuando el tiempo sea más benigno.

Es indescriptible por lo sublime, la celebración del santo sacrificio de la Misa en estas alturas, sirviendo de ara una montaña y de bóveda del templo, el firmamento.

A las once de la mañana el señor párroco de Cénuri, procedió a la bendición del monumento y acto continuo todos los asistentes a tan sublime acto, besamos el pie de la cruz.

Seguidamente, en vista de que el viento azotaba cada vez con más fuerza, se dispuso que los sermones fueran pronunciados en la parte más resguardada del monte. El P. Baetel dirige breves pero elocuentísimas frases a la multitud en vascongue y en castellano, terminando sus oraciones con vivas al Papa, a la comisión erectora y a Vasconia, y terminada con esto la fiesta religiosa, sólo me queda tiempo para escribir a escape estas cuartillas y buscar sitio donde cumplir con el estómago.

El frío se hace más intenso por momentos. S. S. S. q. b. s. m.

X.

MISCELANEA

Por teléfono

Terrible crimen

Comunican de Valladolid que anoche a las diez y media se cometió en esta ciudad un horroroso crimen que ha impresionado hondamente al vecindario.

Un sujeto de nombre Víctor de Diego llegó a su casa completamente alcoholizado, y sin que mediara cuestión alguna, infirió dos gravísimas heridas, mortales ambas de necesidad, a su esposa doña Carmen Pérez que le produjeron la muerte instantánea.

Como dos hijas de la interfecta salieran en defensa de su infortunada madre, el desnaturalizado padre arremetió también contra ellas, las que resultaron solamente con algunas heridas, gracias a la oportuna intervención de los agentes de la autoridad.

El criminal niega con el más descarado cinismo su crimen y se muestra estúpidamente impasible.

Las Cámaras de Comercio

Telegrafían de Sevilla que la Cámara de Comercio de dicha ciudad, a comunicado a don Eduardo Tomás Iboorra para que asista a la Asamblea general que ha de celebrarse en Madrid, a cuyo señor se le han dado las necesarias instrucciones, a las cuales deberá atenderse en las discusiones que se establezcan.

AVISO

Ha llegado a esta capital, el acreditado comerciante de Bilbao Mendoza Rodríguez, Correo 3, (y socio de esta casa de Vitoria) «Los Encajeros» Petra Araiz y Compañía, Estación 19, el que trae un completo y variadísimo muestrario de ropa blanca, confeccionada con todos los adelantos y últimos modelos del día.

Deseario que esto no pase desapercibido entre el público y como indicamos en esta casa Estación 19, se expondrá el muestrario y pasará a domicilio a quien lo solicite durante los días que permanecerá en esta capital. 8-1

Mientras me dejen

Cantar quise y no pude,

Mi mente obscurecida,

No dió señal de vida,

No pude un verso hacer;

Llamé airado a las musas,

Las musas no me oyeron,

Si duda se digeron:

«¿Cantares? ¡No hay de qué!

«Deja un día siquiera

Sin esa diaria lata

Y no metas la pata,

No seas zascandil;

Si original de sobra

Tenéis; ¿para qué escribéis,

Si tú de eso no vivéis

Y nunca has de vivir?

«Confirme en que hagáis copias,

«¿A diario?—¡Qué locura!

«No sabes criatura

Que llegan a cansar.

Si no hay aquí materia

Para un verso decente,

«¿Por qué has de ser tan ente?

«¿Por qué tanto cantar?

Cantas al Sol y llueve,

Cosa que no me estraña,

Pues hay que tener maña

Para cantar al Sol;

Cantas por cualquier cosa,

Cantas todos los días,

Y es claro, tonterías

Dices sin ton ni sen.»

—Esto una voz me dije

No sé si musa ó muso,

Quedé patidifuso,

Y al punto prometí,

Seguir con mi manía

Siempre que no me priven

Los que el Heraldo escriben

Que vuelva yo a escribir.

ALGO.

Los sucesos de Barcelona

Por teléfono

Censura

El gobierno ejerce una estrecha censura respecto a las comunicaciones con Barcelona.

De lo poco que el gobierno permite circular puede deducirse que los sucesos desarrollados ayer tuvieron caracteres de gravedad.

Los estudiantes

Parece que los estudiantes trataron va-

rias veces de organizar una manifestación que fué disuelta cuantas veces la intentaron formar, por fuerzas de la benemérita, infantería de línea y caballería que salió de los cuarteles porque los sucesos iban poniéndose serios.

Cargas

Se dieron varias cargas por la caballería resultando varios contusos y habiendo muchas carreras y sustos.

Estado de sitio

Si se repiten hoy los desórdenes se declarará en estado de sitio la capital.

Burla

Los estudiantes que se hallaban agrupados en la Plaza de Cataluña, huían en cuanto se acercaban las fuerzas y se escondían en la Universidad, cuyas puertas cerraban burlándose de los guardias civiles.

Las tropas se retiraron a los cuarteles entrada la noche y cuando la tranquilidad se hallaba restablecida.

Sin novedad

Por telegramas expedidos esta madrugada se sabe que sigue sin novedad la capital y que las autoridades han tomado atinadas medidas para evitar nuevas alteraciones del orden público.

Tranquilidad

Las últimas noticias de esa capital anuncian tranquilidad completa.

El capitán general señor Bargés ha hecho circular órdenes, para que si es insultada la guardia civil se proceda con todo rigor.

«La Veu de Catalunya», publica un furibundo artículo en el cual, después de protestar enérgicamente por la conducta del gobierno, aconseja a los electores que no asistan al escrutinio y en su lugar vayan a la Plaza de San Jaime, cuando se vaya a celebrar aquel.

DE SOCIEDAD

—Se ha ordenado expedir real carta de sucesión en los títulos de marqués de Alós y marqués de Llio a favor de don Luis Enrique de Alós y Mateu, por fallecimiento de su padre don Joaquín.

—Se encuentran en Bilbao nuestros amigos los señores don Enrique Herreros de Tejada y don Augusto Plasencia primogénito de los condes de Santa Bárbara.

—Se encuentra en Deva donde permanecerá todo el invierno, la condesa de Lersundi.

—Anteayer mañana se verificó en Madrid el entierro del ex-senador del Reino y ex-diputado a Cortes, don José Antonio de Balenchana y Cuenca, habiendo asistido a la conducción del cadáver numerosa y distinguida concurrencia.

—En el correo de las doce de ayer salió para Bilbao nuestro amigo el teniente alcalde don Antonio Verástegui, que regresará en breve a esta capital.

—El señor don Práxedes Mateo Sagasta se encuentra en el mismo estado delicado de su salud.

—Se ha mandado emitir la carta real de sucesión en el título de conde de Cron, a favor de don Joaquín Casani y Bernalde de Quirós, por cesión de su padre don Juan, conde de Giraldelli y barón de Lardies.

—Procedente de San Sebastian ha pasado por esta estación con dirección a Madrid la marquesa de Pikman.

—Ayer tarde fué conducido al cementerio de Santa Isabel, el cadáver de la señora doña Clotilde Alonso Illora, viuda de Chao, al cual acompañó hasta la última mansión un nutrido grupo de parientes y amigos de la finada.

Reciba su familia la expresión de nuestro más verdadero sentimiento.

—A la temprana edad de tres años ha fallecido en Urrestilla (Guipúzcoa) la preciosa niña María, hija de nuestro amigo don Luis Lezama Leguizamón a cuya familia enviamos el testimonio de nuestro dolor.

—Ha sido nombrado primer caballero de la Reina el señor don Rodrigo Alvarez de Toledo.

—Anoche en el exprés salió con dirección a Córdoba, a cuyo Instituto ha sido destinado recientemente, el catedrático don Luciano Gisbert, que hasta la fecha ha prestado sus servicios en el de esta provincia.

En la estación fué despedido por sus compañeros de profesorado y un buen número de amigos.

Sentimos la ausencia de tan ilustrado señor y le deseamos muchas prosperidades en su nuevo destino.

—Víctima de larga y penosa dolencia ha fallecido en la corte la señorita doña Mercedes Arimón, hija de nuestro compañero de la prensa don Joaquín Arimón, redactor de «El Liberal».

—De Bilbao donde ha permanecido dos días ha regresado hoy a esta el conocido sastre don Esteban Ullivarri.

—Procedente de Murguía, hoy ha llegado a esta en el coche de dicho punto, nuestro amigo, el presbítero beneficiado don Enrique Gil.

—Después de permanecer varios días en esta capital ha regresado a Amurrio en el correo de las doce, doña Celestina Llantada, esposa del procurador don Paulino Arana.

—Hoy ha salido de Madrid, con dirección a su diócesis, el señor obispo de Tarragona.

—A Miranda han marchado hoy don Miguel Barreiro y don Antonio Ibarra.

—De paso de sus posesiones de Toledo de donde ha llegado en el exprés de la mañana, a Santo Domingo de la Calzada, hemos tenido el gusto de saludar en esta, a nuestro amigo el señor conde del Sacro-Romano Imperio.

—Con numeroso y distinguido acompañamiento se ha verificado esta mañana la conducción al cementerio del cadáver del benemérito hijo de Vitoria y ejemplarismo sacerdote don Alberto Chao.

Presidían el duelo don Justo Lopez de Arroyabe, don Enrique Eguren, don José

Nanclares y otros distinguidos señores, cuyos nombres no recordamos.

El Excmo. Ayuntamiento, haciendo justicia al heroísmo del finado, y reflejando el cariño que el pueblo de Vitoria profesaba al finado ha hecho, con muy buen sentido, en la sesión de hoy constar en acta el sentimiento de su dolor por el fallecimiento de tan ilustre vitoriano.

Nuevamente enviamos a su atribulada familia, el testimonio de nuestro sentido pésame.

—Después de corta estancia en esta, en el expreso de esta noche ha regresado a Miranda, donde reside actualmente, el joven abogado don Francisco Javier Unceta, querido amigo nuestro.

LEO-NARDO.

El supuesto marino

Por teléfono

Hé aquí las noticias que relacionadas con el supuesto marino, de que extensamente damos cuenta en otro lugar de este número, nos transmite nuestro correspondiente.

La pareja de escolta en la estación de Irún defuvo anoche a un individuo que vestía el uniforme de oficial de la armada.

La detención obedeció a haber inspirado sospechas a la mencionada pareja, pues iba sin equipaje ni ropa alguna de abrigo a pesar de lo avanzado de la estación.

El detenido fué presentado al Teniente del puesto, a quien manifestó que era hijo del infortunado marino Villamil.

El teniente lo dejó en libertad bajo palabra que dió de presentarse hoy en el cuartel.

Durante la noche voló el pájaro, lo cual sabido por la benemérita, le indujo a creer no era el que se decía y lo persiguió, consiguiendo detenerlo en la estación de Hendaya.

Los últimos informes son que el sujeto en cuestión no es tal marino, sino un afamado timador.

EFEMERIDES ALAVESAS

13 de Noviembre

1808.—La Junta patriótica de Rioja, en la que formaba como representante de Alava el Sr. Ordozgoiti, se retiró a la sierra de Cameros huyendo de las huestes de Bonaparte.

BILBAO

Por teléfono

El vicario

Esta mañana se ha recibido en la Diputación telegrama del vicario de Zarauz anunciando próxima borrasca del Noroeste.

En efecto; el día ha estado triston, y en el momento en que telegraficó llueve copiosamente, no sirviendo de nada el paraguas.

Las Cortes

Por teléfono

Congreso

La sesión celebrada en esta Cámara bajo la presidencia del señor Moret, ha carecido hasta ahora de importancia.

El señor Villaverde pide se traigan a la Cámara algunos datos referentes a la Junta de reformas sociales.

Seguidamente hace uso de la palabra el Sr. Muro para denunciar algunas ilegalidades cometidas en el distrito de la Inclusa con motivo de las últimas elecciones.

Es contestado por el señor ministro de la Gobernación, el cual dice que aunque el Gobierno no tiene autoridad para intervenir en las contiendas electorales, procurará que el escrutinio se celebre con toda legalidad.

Jura el cargo de diputado don Juan Ibarra.

Si queda tiempo comenzará en esta sesión la discusión de las actas graves.

El candidato Sr. Ruiz Gimenez está disgustadísimo, porque a pesar de haber tenido el mayor número de votos no ha podido todavía sentarse en el Congreso. (Continúa la sesión)

SECCION FINANCIERA

DEL

HERALDO ALAVÉS

(Servicio de nuestros correspondientes)

POR TELEFONO

Bolsa de Bilbao

Recibido hoy; 630 t.

Poca animación en Bolsa. Escasez de dinero.

Unicamente son muy solicitados los Explosivos-Resineras, Vaseo de Minería y Banco de Vizcaya.

Valores públicos

Amortizable del 5 por 100, operación a 93'50.

Interior operación a 71'75 y 71'60.

Valores industriales

Ayuntamiento de Bilbao, papel a 100.

Bancos

Banco de Bilbao papel a 324.

Banco Asturiano, dinero a 116.

Banco de Vitoria dinero a 100.

Banco de Vizcaya, operación a 26 duros prima serie A.

Banca Bilbaina, operación a 55.

Auroras, operación a 100 y 100'50.

Polares, dinero a 11 duros prima.

Credito Unión Minera, dinero a 10 duros prima.

Nortes, a 5 y 5'60 duros prima.

Monopolios

Resineras, operación a 171 sientes muy solicitadas.

Explosivos, dinero a 261.

Valores industriales

Vizcayas, operación a 800 pesetas.

Altos Hornos, operación a 1 200 pesetas.

Navieras

Naviera Vascongada, obligaciones 100'50.

Ferrocarriles

De Santander a Bilbao, operación 177.

Vasco-Asturiano dinero a 90, papel a 92.

Minas

Meneras, dinero a 90.

Vascongada minería dinero a 13 papel a 14 duros prima.

Sindicato minero dinero a 100.

Irún Lesaca dinero a 110.

Almagreras, papel a 98.

Cambios

Francos, 42'45.

Libras, 35'78.

Bolsa de Madrid

Recibido hoy, 530 t.

4 por 100 interior contado. 71'35

4 por 100 exterior contado. 00'00

Amortizable. 4 por ciento. 00'00

Amortizable del 5 por 100. 93'40

Cubas viejas del 6 por 100. 00'00

Cubas nuevas del 5 por 100. 00'00

Aduanas Filipinas 6 por 100. 00'00

Acciones del Banco. 493'00

Acciones de Tabacos. 402'00

Francos. 42'55

Libras. 35'82

Exterior español estampillado. 70'10

Bolsa de Barcelona

Recibido hoy, 530 t.

Interior. 65'82

Amortizable a por 100. 71'35

Cubas 1886. 93'60

Id. 1890. 85'25

Nortes. 70'87

Alicantes. 48'05

Orenses. 65'66

Extranjero

Por Teléfono

Pánico en un bazar

Paris.—Ayer tarde se produjo un gran pánico en un bazar de la importante calle de Rivoli, en la creencia de que la explosión percibida era debida a un atentado anarquista, cuando consistió en un petardo que casualmente disparó una criatura. La muchedumbre se precipitó hacia la salida del edificio y resultaron hechos afortunados, vajillas, mercaderías, juguetes, etc. Muchas personas corrieron despavoridas hacia la plaza del Hotel de Ville. No hubo desgracias personales.

Otro arreglo de cuentas

Constantinopla.—El barón de Calice, embajador austro-húngaro en Turquía, ha conseguido de la Puerta un arreglo satisfactorio de un buen número de negocios que estaban pendientes entre los dos países.

Detalle retrospectivo

Constantinopla.—Los sesenta marineros que desembarcaron en Mytilene, se posesionaron de la aduana y de la oficina telegráfica, impidiendo la transmisión de despachos en lengua turca. Quinientos hombres de fuerzas turcas, se internaron para evitar un conflicto.

La impresión en Londres

Londres.—Toda la prensa manifiesta su satisfacción por la terminación del conflicto franco-turco.

Teléfono franco-italiano

Paris.—A fin de mes se inaugura la gran línea telefónica que enlaza Milán y Turin con Paris y Lyon.

El precio de las comunicaciones ha sido fijado en cuatro francos de Milán a Lyon y Paris, y de tres francos de Turin a Lyon y Paris, por una duración de tres minutos.

En cambio se hace sentir notablemente la falta de una línea telefónica directa entre Paris y Madrid y entre Paris y Barcelona, tanto mas hasta Barcelona, llegando el teléfono hasta Marsella.

Anarquista preso

En Bolonia ha sido preso el anarquista Pedro Venturini a quien la policía seguía tiempo ha.

En su poder se encontró una larga lista de individuos pertenecientes a agrupaciones anarquistas de distintas naciones.

Gravedad

La reina Guillermina se ha agravado en su enfermedad.

Por tal motivo ha salido su madre para el Castillo de La Haza donde se encuentra la augusta enferma.

Tormenta

Telegrafían de Paris, que en el Canal de la Mancha se ha desencadenado fuerte tormenta.

Los buques han tenido que refugiarse en los puertos de Francia e Italia a causa del temporal.

De Paris

Dicen de esa ciudad que algunos de los periódicos de dicha capital califican de «virgiliana» la partida de campo que los socialistas de Bilbao han organizado para celebrar el triunfo obtenido por ellos en la última elección.

Los turcos

«El Eco de Paris» publica un despacho de Constantinopla, según el cual la Puerta en vista del peligro en que acaba de estar la tranquilidad de su territorio, está dispuesta a ingresar en la triple alianza a cuyo objeto se establecerán inmediatamente las necesarias negociaciones.

Según el referido despacho, la escuadra francesa tocará a su regreso de Mitylena en la isla de Chios, continuando después con rumbo hacia el Sur.

Medallas Religiosas

La debilidad nerviosa, o neurastenia, la anemia, la clorosis convalescentes, dispepsias (pereza de digerir) raquitismo, (crecimiento defectuoso) y demás afecciones que reconocen por causa un estado de debilidad general se curan pronto tomando el acreditado medicamento de gusto agradable y de resultados tan rápidos y eficaces que el enfermo aumenta el apetito y las

ELIXIR CALLOL

fuerzas casi siempre desde las primeras tomas. De venta Farmacia Callo Diputación 339. Barcelona, y en todas las buenas Farmacias de España y América.
Este notable medicamento recomendado por muchos médicos del país y extranjeros se vende en Vitoria en las acreditadas farmacias de la Viuda de B. Angulo, C. Corti y R. Arellano.

TALLERES VALLMITJANA GRACIAMAT, 6 BARCELONA
GRABADORES DE MEDALLAS en todas formas y en todos metales. Constructores de toda clase de artículos para el Culto Religioso. Exportadores de las principales Ordenes Religiosas y santuarios. VALLMITJANA, Graciamat, 6, BARCELONA.

HERALDO ALAVES

DIARIO INDEPENDIENTE

SUSCRIPCIÓN

INSERCIÓN

Vitoria, un mes, una peseta 25 céntimos.

Fuera de la Capital: tres meses, 5 pesetas.—Seis meses, 9 pesetas.—Un año, 16 pesetas.

Extranjero, un año 40 francos.

Pago anticipado

Advertencia. Si no fuere renovada la suscripción a su tiempo, se dejará de servir el periódico a los ocho días de terminada.
La correspondencia al Director.

Número del día 5 céns.—Atrasado 0'20.
Veinticinco ejemplares, una peseta.

NOVIEMBRE

80 DIAS

Luna nueva el 11.—Cuarto creciente el 19.
Sale el sol 6 h. 46.—Pónese 4 h. 43.

14

4719.—Nace el compositor alemán Mozart.

JUEVES

818 | Stos Josafat ob. y mar., Veneranda vg. | 47
Serapio mr.,
Lorenzo, Jucundo y Rufo, obs. y confs.

S. Serapio mr.

Nació este Santo en Londres de padres distinguidos por su nobleza y piedad.

Alistóse en las cruzadas contra los enemigos del nombre cristiano, y después de haber triunfado en la toma de Tolemaida, se dedicó al rescate de los pobres esclavos que yacían en las mazmorras de los infieles. S. Pedro Nolasco, de cuyas manos recibiera el hábito de la Merced, le envió a su patria de maestro de novicios.

Aquí la envidia le persiguió, fué desterrado, y vuelto a España, el santo patriarca le envió a Argel al rescate de los cautivos. Consumó todo el dinero que llevaba con estas obras de piedad, y por último, se quedó el mismo cautivo. Selin, rey de Argel, le puso preso, y le hizo sufrir varios tormentos.



Cultos

IGLESIA DEL CARMEN.

Todas las noches a las cinco y media Rosario PARROQUIA DE SAN PEDRO

Para fomentar más y más la recomendable y utilísima devoción a las santas Animas del Purgatorio y aliviar las terribles penas que sufren en ese lugar de expiación, todos los días a las cinco y media, tendrá lugar un piadoso ejercicio que consistirá de Rosario de Animas, Lectura y demás prácticas adecuadas al acto, terminando con el oportuno responso.

Durante todo el invierno se celebrará en esta iglesia una Misa rezada a las once.

PARROQUIA DE SAN VICENTE.

Durante el presente mes se celebra una Misa rezada a las ocho de la mañana en sufragio de las almas del Purgatorio. Por la noche al toque de oraciones, después de ofrecido el Santo Rosario de difuntos, se hará el ejercicio mensual de las ánimas, terminándose con el «De profundis».

PERAS DE CUCHILLO

de agua, se venden como en años anteriores, a 30 céntimos kilo y 3 reales cuarto arroba.

San Antonio 29 bajo, (frente a las Reparadoras). 6-3

Libro Viejo

Memoria militar y política sobre la guerra de Navarra. Obra digna de consulta para literatos, escritores y estadistas que se ocupan de nuestras luchas civiles en el siglo XIX.

Se vende en la Imprenta Moderna, calle de la Estación 43 y 45, y en la imprenta de los señores Hijos de Iturbe, cuesta de San Francisco, 1.

Banco de Vitoria

Caja de Ahorros

Desde primero de Septiembre próximo quedará abierta al público en las Oficinas de este Establecimiento una Caja de Ahorros donde podrán imponerse cantidades de una a diez mil pesetas, que devengarán el interés de 3 por 100 anual.

Este servicio se prestará todos los días laborables a las horas de despacho y los domingos de 10 a 11 de la mañana.

Vitoria 23 de Agosto de 1901.—El Secretario, Félix Abreu.

Se dan lecciones de solfeo y piano, a precios convencionales.

Dirigirse a la calle Zarzateria, núm. 32—primer piso.—Esteban Castaño. 6-2

Música religiosa

Preciosa obra titulada LLAMAMIENTO AL ESTADO RELIGIOSO, para coro y piano, lujosamente editada, tamaño casi folio; precio 0'35.

De venta en la Imprenta Moderna, calle de la Estación, números 43 y 45, y en la relojería de don Julián Bajo, en la misma calle número 8.

VENTA DE TERRENO EN VITORIA

Se vende el situado en la calle del Sur, de 720 metros, 81 decímetros cuadrados.
Pueden informarse en las oficinas de don Manuel Lete y San Pelayo, Arquillos 1, 1.º

MODISTA DE SOMBREROS

Procedente de San Sebastián llegará en breve la señorita María Egues, con una gran colección de sombreros, últimos modelos de París, hospedándose como de costumbre en el Hotel Quintanilla.

AMA DE CRIA

Se ofrece una, para criar en su casa, en esta capital. Informarán: Cantón de Santa María, número 4.

ARBOLES FRUTALES DE LA RIOJA

En el establecimiento de Arboricultura de Pedro Ibañez y Compañía, de Nalda (provincia de Logroño) encontrará el público más exigente todas las variedades de árboles frutales que desee.

El triunfo

Tópico para sabañones. Con su uso no salen sabañones y desaparecen los ya salidos.
Treinta céntimos frasco. Depositario: Drogueria General, ARAUJO. 8-6
Estación II—Vitoria

Cruz Alegría, Profesora en partos

Gabinete de consultas para casos de su profesión. Pintorería, 80
Proporciona nodrizas a los particulares, de mejorables condiciones. 107

Se necesita una costurera y aprendiz de sastre. Darán razón en esta imprenta.

Almacén de efectos fabricados por «LA INDUSTRIAL ALAVESA», Venta exclusiva en Alava. Artículos en general de guarnicionería, viaje, sillería y caza. 21, FLORIDA, 21. 80

La Equitativa

Sociedad mutua de seguros sobre la vida a prima fija. Seguros vida entera, pagos limitados y dotales ó mixtos, con valores garantizados y préstamos a 5 por 100 anual con garantía de la misma póliza. Seguros con devolución de primas, totales a parciales y con inversión de dinero a 5 por 100 de interés anual garantizado por 30 años, contados desde la terminación de la póliza, así como otras formas de seguros, económicas y atractivas. Agente delegado en Guipúzcoa, Vizcaya, Navarra y Alava Don Ramiro Orbeagozo Estufa 11 Bilbao. Dirigirse en Alava a don José Lopidana Estación 9.

Sabañones

Los no ulcerados desaparecen en dos días, con la fricción balsámica, Arámburu.—Estación 2, Farmacia.
Frascos con su instrucción, tamaño mayor una peseta, id. mediano 0'65 pesetas.

Julián Bajo Estación, 8.—Vitoria.

Relojería, óptica, bisutería, estatuaria, metal blanco, objetos para regalos, máquinas para afeitar sin exposición, recomendadas por higiénicas y económicas.
Taller para arreglo de relojes de bolsillo y pared. Relojes con 24 horas en la esfera, sistema Roskopf, a 15 pesetas con garantía.
Julián Bajo, Estación, 8, Vitoria. 178

FUERA CALLOS

Madrecita, madrecita No sé que tengo en el pie, Que me duele y no me deja Como quisiera correr.
—Ven, hijita, y lo que tienes Al momento te diré.
¡Jesús, hijita! pues si tienes Callos que parecen diez, Y no sé cómo has andado, Cómo te puedes mover.
—¿Y qué hacemos?—Pues cortarlos, Que ya conozco yo quién Te los corta en un momento Y te quedas retebién;
Ven a casa de Fernández, Que es peluquero también, Y en la calle de los Fueros Tiene su tienda, y que es La que hace esquina a la calle De Ortiz de Zárate.—Pues, Aunque tengo mucho miedo, Ma voy ahora con usted.
—Buenos días.—Buenos días: ¿Qué se ofrece?—Lo diré.
Esta niña que padece De callos, y no está bien Que a su edad la pobrecita No pueda tenerse en pie.
—No es más que eso? A ver mocita... Ya está hecho.—¿Qué placer! Jesús, qué hombre, no he sentido Que me haya tocado el pie.

Temporada de Invierno

Todas las personas de buen gusto. Su exquisita finura y pa'adar los hace superiores a los demás. Se garantiza todos sus componentes por ser de primera calidad.
Probarlos es aceptarlos
Dentro de cada paquete de 300 gramos encontrarán los consumidores un bonito cromograma correspondiente a la Colección de 49 trajes típicos de las 49 provincias españolas.
De venta en las principales confiterías y ultramarinos.
Representante Eugenio Garcia, Estación 6 pral.

LA EQUITATIVA

Sociedad mutua de seguros sobre la vida a prima fija. Principales cifras de sus dos últimos Balances

1899	1900
DUROS 280.191,286	DUROS 304.598,063
Activo. 61.117,477	Sobrante. 66.137,170
53.878,200	Ingresos totales. 58.007,130
24.107,541	Pagado a los tenedores de pólizas. 25.965,999
203.301,832	Nuevos negocios. 207.086,243
1.054.416,422	Seguros en vigor. 1.116.875,047

Gran Bazar DE ROPAS HECHAS

32—PLAZA NUEVA—32
Atendiendo el gran crédito e importancia que ha tomado dicho Establecimiento, y no perdonando medio alguno para satisfacer los deseos de los clientes, aumentando sus artículos de una manera considerable, tanto en pañería como en prendas hechas y prendas que se hermanan a todas las clases de la Sociedad, como se expresan a continuación:

Estación de invierno

Todas las personas de buen gusto. Su exquisita finura y pa'adar los hace superiores a los demás. Se garantiza todos sus componentes por ser de primera calidad.
Probarlos es aceptarlos
Dentro de cada paquete de 300 gramos encontrarán los consumidores un bonito cromograma correspondiente a la Colección de 49 trajes típicos de las 49 provincias españolas.
De venta en las principales confiterías y ultramarinos.
Representante Eugenio Garcia, Estación 6 pral.

L' UNION

Compañía Francesa de Seguros contra Incendios FUNDADA EN 1828
Garantías de L'UNION en 31 de Diciembre de 1900

Francos
Capital social 10.000.000
Reservas 11.950.873
Primas a recibir 84.835.403
Total de garantías. 106.836.536

Capitales asegurados en 31 de Diciembre de 1900 Francos, 18.913.000.000.
Sinistros pagados desde el origen de la C.ª, Francos 252.000.000.

Subdirector en Vizcaya y Alava: RAMIRO DE ORBEGOZO.
Dirigirse en Alava, a don José Lopidana, Estación, 9. 30-12

FABRICA DE GENEROS DE PUNTO

sin costura
Ramon Auqué
San Prudencio 8
Variado surtido en trajes de punto para Señora, Caballero y Niños. Camisetas, Cubre-Corsets, Teteras, Peleles, Reñajos, etc. etc.
Todo a precios sin competencia.
Especialidad en los encargos y composuras de toda clase de medias.
Casa dedicada exclusivamente al género de Punto, única en Vitoria.
VENTAS AL POR MAYOR Y MENOR. 95-49

BANCO DE VITORIA

Capital 3.000.000 de pesetas.
Principales Operaciones
Aperturas de cuentas corrientes a la vista y siete días abonando interés.
Imposiciones a tres meses desde 1,50 pesetas en adelante que devengarán el 2 por 100 anual.
Compra de billetes y cupones extranjeros, así como toda clase de moneda de oro abonando cambios ventajosos.
Compra y venta de valores del Estado, industriales y locales.
Ordenes de Bolsa para Madrid, Barcelona, Bilbao, París, Londres, etc.
Negociación de francos, libras y marcos a los mejores precios.
Descuentos, giros y negociación de Letras.
Préstamos sobre títulos españoles, extranjeros, locales é industriales y créditos en cuenta corriente.
Custodia de toda clase de títulos españoles y extranjeros sin retribución alguna.

Chocolates Jaime Boix
Se recomiendan a todas las personas de buen gusto. Su exquisita finura y pa'adar los hace superiores a los demás. Se garantiza todos sus componentes por ser de primera calidad.
Probarlos es aceptarlos
Dentro de cada paquete de 300 gramos encontrarán los consumidores un bonito cromograma correspondiente a la Colección de 49 trajes típicos de las 49 provincias españolas.
De venta en las principales confiterías y ultramarinos.
Representante Eugenio Garcia, Estación 6 pral.

LA EQUITATIVA
Sociedad mutua de seguros sobre la vida a prima fija. Principales cifras de sus dos últimos Balances

1899	1900
DUROS 280.191,286	DUROS 304.598,063
Activo. 61.117,477	Sobrante. 66.137,170
53.878,200	Ingresos totales. 58.007,130
24.107,541	Pagado a los tenedores de pólizas. 25.965,999
203.301,832	Nuevos negocios. 207.086,243
1.054.416,422	Seguros en vigor. 1.116.875,047

Pagado a los tenedores de pólizas desde la creación de la Sociedad, Duros 349.156.729.
Agente-Inspector en Vizcaya, Guipúzcoa, Alava, Navarra y Logroño: D. RAMIRO DE ORBEGOZO.
Dirigirse en Alava, a Don José Lopidana, Estación 9.

Gran Bazar DE ROPAS HECHAS

32—PLAZA NUEVA—32
Atendiendo el gran crédito e importancia que ha tomado dicho Establecimiento, y no perdonando medio alguno para satisfacer los deseos de los clientes, aumentando sus artículos de una manera considerable, tanto en pañería como en prendas hechas y prendas que se hermanan a todas las clases de la Sociedad, como se expresan a continuación:

LA EQUITATIVA
Sociedad mutua de seguros sobre la vida a prima fija. Principales cifras de sus dos últimos Balances

1899	1900
DUROS 280.191,286	DUROS 304.598,063
Activo. 61.117,477	Sobrante. 66.137,170
53.878,200	Ingresos totales. 58.007,130
24.107,541	Pagado a los tenedores de pólizas. 25.965,999
203.301,832	Nuevos negocios. 207.086,243
1.054.416,422	Seguros en vigor. 1.116.875,047

Pagado a los tenedores de pólizas desde la creación de la Sociedad, Duros 349.156.729.
Agente-Inspector en Vizcaya, Guipúzcoa, Alava, Navarra y Logroño: D. RAMIRO DE ORBEGOZO.
Dirigirse en Alava, a Don José Lopidana, Estación 9.

Gran Bazar DE ROPAS HECHAS

32—PLAZA NUEVA—32
Atendiendo el gran crédito e importancia que ha tomado dicho Establecimiento, y no perdonando medio alguno para satisfacer los deseos de los clientes, aumentando sus artículos de una manera considerable, tanto en pañería como en prendas hechas y prendas que se hermanan a todas las clases de la Sociedad, como se expresan a continuación:

LA EQUITATIVA
Sociedad mutua de seguros sobre la vida a prima fija. Principales cifras de sus dos últimos Balances

1899	1900
DUROS 280.191,286	DUROS 304.598,063
Activo. 61.117,477	Sobrante. 66.137,170
53.878,200	Ingresos totales. 58.007,130
24.107,541	Pagado a los tenedores de pólizas. 25.965,999
203.301,832	Nuevos negocios. 207.086,243
1.054.416,422	Seguros en vigor. 1.116.875,047

Pagado a los tenedores de pólizas desde la creación de la Sociedad, Duros 349.156.729.
Agente-Inspector en Vizcaya, Guipúzcoa, Alava, Navarra y Logroño: D. RAMIRO DE ORBEGOZO.
Dirigirse en Alava, a Don José Lopidana, Estación 9.

Gran Bazar DE ROPAS HECHAS

32—PLAZA NUEVA—32
Atendiendo el gran crédito e importancia que ha tomado dicho Establecimiento, y no perdonando medio alguno para satisfacer los deseos de los clientes, aumentando sus artículos de una manera considerable, tanto en pañería como en prendas hechas y prendas que se hermanan a todas las clases de la Sociedad, como se expresan a continuación:

LA EQUITATIVA
Sociedad mutua de seguros sobre la vida a prima fija. Principales cifras de sus dos últimos Balances

1899	1900
DUROS 280.191,286	DUROS 304.598,063
Activo. 61.117,477	Sobrante. 66.137,170
53.878,200	Ingresos totales. 58.007,130
24.107,541	Pagado a los tenedores de pólizas. 25.965,999
203.301,832	Nuevos negocios. 207.086,243
1.054.416,422	Seguros en vigor. 1.116.875,047

Pagado a los tenedores de pólizas desde la creación de la Sociedad, Duros 349.156.729.
Agente-Inspector en Vizcaya, Guipúzcoa, Alava, Navarra y Logroño: D. RAMIRO DE ORBEGOZO.
Dirigirse en Alava, a Don José Lopidana, Estación 9.

Gran Bazar DE ROPAS HECHAS

32—PLAZA NUEVA—32
Atendiendo el gran crédito e importancia que ha tomado dicho Establecimiento, y no perdonando medio alguno para satisfacer los deseos de los clientes, aumentando sus artículos de una manera considerable, tanto en pañería como en prendas hechas y prendas que se hermanan a todas las clases de la Sociedad, como se expresan a continuación:

LA EQUITATIVA
Sociedad mutua de seguros sobre la vida a prima fija. Principales cifras de sus dos últimos Balances

1899	1900
DUROS 280.191,286	DUROS 304.598,063
Activo. 61.117,477	Sobrante. 66.137,170
53.878,200	Ingresos totales. 58.007,130
24.107,541	Pagado a los tenedores de pólizas. 25.965,999
203.301,832	Nuevos negocios. 207.086,243
1.054.416,422	Seguros en vigor. 1.116.875,047

Pagado a los tenedores de pólizas desde la creación de la Sociedad, Duros 349.156.729.
Agente-Inspector en Vizcaya, Guipúzcoa, Alava, Navarra y Logroño: D. RAMIRO DE ORBEGOZO.
Dirigirse en Alava, a Don José Lopidana, Estación 9.

Gran Bazar DE ROPAS HECHAS

32—PLAZA NUEVA—32
Atendiendo el gran crédito e importancia que ha tomado dicho Establecimiento, y no perdonando medio alguno para satisfacer los deseos de los clientes, aumentando sus artículos de una manera considerable, tanto en pañería como en prendas hechas y prendas que se hermanan a todas las clases de la Sociedad, como se expresan a continuación:

LA EQUITATIVA
Sociedad mutua de seguros sobre la vida a prima fija. Principales cifras de sus dos últimos Balances

1899	1900
DUROS 280.191,286	DUROS 304.598,063
Activo. 61.117,477	Sobrante. 66.137,170
53.878,200	Ingresos totales. 58.007,130
24.107,541	Pagado a los tenedores de pólizas. 25.965,999
203.301,832	Nuevos negocios. 207.086,243
1.054.416,422	Seguros en vigor. 1.116.875,047

Pagado a los tenedores de pólizas desde la creación de la Sociedad, Duros 349.156.729.
Agente-Inspector en Vizcaya, Guipúzcoa, Alava, Navarra y Logroño: D. RAMIRO DE ORBEGOZO.
Dirigirse en Alava, a Don José Lopidana, Estación 9.

Gran Bazar DE ROPAS HECHAS

32—PLAZA NUEVA—32
Atendiendo el gran crédito e importancia que ha tomado dicho Establecimiento, y no perdonando medio alguno para satisfacer los deseos de los clientes, aumentando sus artículos de una manera considerable, tanto en pañería como en prendas hechas y prendas que se hermanan a todas las clases de la Sociedad, como se expresan a continuación:

LA EQUITATIVA
Sociedad mutua de seguros sobre la vida a prima fija. Principales cifras de sus dos últimos Balances

1899	1900
DUROS 280.191,286	DUROS 304.598,063
Activo. 61.117,477	Sobrante. 66.137,170
53.878,200	Ingresos totales. 58.007,130
24.107,541	Pagado a los tenedores de pólizas. 25.965,999
203.301,832	Nuevos negocios. 207.086,243
1.054.416,422	Seguros en vigor. 1.116.875,047

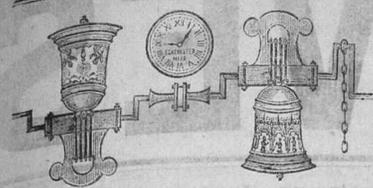
Pagado a los tenedores de pólizas desde la creación de la Sociedad, Duros 349.156.729.
Agente-Inspector en Vizcaya, Guipúzcoa, Alava, Navarra y Logroño: D. RAMIRO DE ORBEGOZO.
Dirigirse en Alava, a Don José Lopidana, Estación 9.

COCHES

VITORIA A BILBAO POR DURANGO
Servicio de Invierno
Salidas de Vitoria Llegadas a Bilbao
seis mañana y once y cuarenta y uno, dos y media tarde y ocho quince, noche respectivamente.

Administración: Paragüería de Murguioit. 8-8

Peluquería de A. Coteló



Echebaster (Hijo)

Gran Fábrica en todo lo concerniente al ramo, con especialidad en campanas, yuges y relojes de todas clases y sistemas. A las iglesias pobres pago á plazos sin interés.

Casa fundada en 1824 con real patente de invención por veinte años, la más antigua y acreditada de las provincias vascongadas. De sus acreditadas obras facilitará datos en sus talleres, (Pintorería 82 y Nueva dentro Vitoria (Alava) y de casi todas las Provincias de España á las que tiene remitidas.



AGUAS MINERALES DE BURLADA (Pamplona)

de la orina y sus anejos, catarros vexicales, cólicos nefríticos ó infartos del hígado; y en los catarros y otras enfermedades de la matriz. Temporada oficial 15 de Junio al 30 de Septiembre.

Médico Director: DON JUAN VALDÉS

Balneario situado en un ameno y saludable paraje, carretera de Francia, dista 2 kilómetros de Pamplona, hay coche tres veces al día, haciéndose el viaje de ida y vuelta con toda comodidad en 20 minutos. Fonda y Restaurant con espaciosas habitaciones bien decoradas y amuebladas recientemente, luz eléctrica, timbre y teléfono. Precios módicos. Estas aguas sustituyen ventajosamente por su bondad á las de VICHY (Francia) según certificación de todas las eminencias médicas. Especiales para mesa sola ó mezcladas con vino.

Gran premio en la Exposición Universal de París de 1900

Precio 3 reales botella de un litro con casco.

Se abona un real por cada botella vacía que se devuelva. Puntos de venta en esta capital: Farmacias de los Sres. Zulueta, Estación 24; Arámburu, Estación 2; Cerrillo, Zapatería, 39 y en la Droguería de D. Feliciano Merino, Mateo de Moraza, 3. Para más detalles dirigirse á los representantes exclusivos en esta Provincia Sres. Esteban Martínez y Compañía, calle de la Estación núm. 26, tienda.

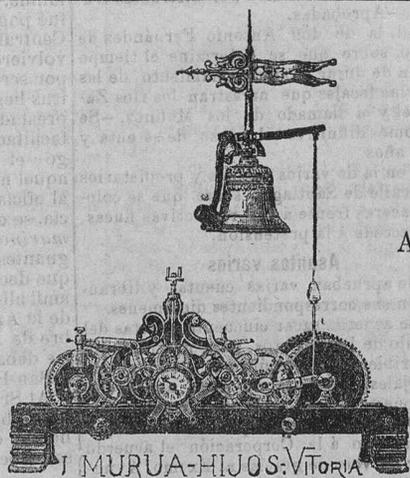
Los legítimos chocolates de los Sres. P.P. Benedictinos son el mejor, mas nutritivo y agradable de los alimentos.

Las personas que deseen tomar un exquisito chocolate, deben probarlos.

Véndense á 2. 2.50 y 3 pias. libra, con canela, sin ella y á la vainilla.

Exijase el nombre Benedictinos y los escudos de la Orden en las etiquetas.

De venta: Establecimiento de D. Angel Elgueta.



Gran Fábrica de Relojes de Torre y Fundición de Campanas y otros objetos

I. Múrua-Hijos

Antiguos y acreditados talleres de construcción de campanas y relojes de varias clases.

Yugos de hierro y de madera y todo lo concerniente al ramo, elegantes formas y sólida construcción, con arreglo al sistema moderno. Relojes para torres de Iglesias, Ayuntamientos, Conventos y Escuelas, sistema MURUA, tan conocidos por el poco peso con que marchan, como por su perfecta construcción.

Esferas de cristal esmerilado, transparentes y de hierro, péndolas compensadores, etc. etc., Nuevo procedimiento de volteo para campanas.

Se aconseja no emprendan obras de este género sin consultar esta casa; así lo demuestran las obras de su procedencia.

Talleres calle de Francia y Portal de Urbina n.º 2, VITORIA (Alava)

PARA ENFERMEDADES URINARIAS

SÁNDALO PIZÁ MIL PESETAS

El que presente CAPSULAS de SANDALO mejores que las del doctor Piza de Barcelona, y que curen más pronto y radicalmente todas las enfermedades urinarias. Premiado con medallas de oro en la Exposición de Barcelona, 1888 y Gran Concurso de Piza, 1892. Veintidós años de éxito creciente. Únicas aprobadas y reconocidas por las Reales Academias de Barcelona y Mallorca; varias corporaciones científicas y reconocidos prácticos distinguidos las prescriben. Excepcional ventajoso sobre todos sus similares.—Precio 14 reales.—Partido del Dr. PIZÁ, Plaza del Pina, 6, Barcelona, y principales de España y América. Se remite por correo anticipando su valor.

Pedid Sándalo Piza.—Desconfiad de imitaciones.

TARJETAS DE VISITA

La más perfecta imitación á la litografía

Imprenta Moderna, calle de la Estación 45.

D. JOSÉ ANTONIO CABALLERO Y VIZUETE

Caligrafo, Litógrafo y Dibujante de la Comandancia de Ingenieros de esta plaza premiado con medalla de plata en la Exposición Regional Extremeña de 1892 por sus trabajos de litografía y grabado; con medalla de oro en la Universal de París de 1900 por los de toda clase de Dibujo y caligrafía

Calle de la Florida, 46, 1.º VITORIA

En diferentes horas de la tarde y noche se siguen dando clases generales y especiales de Dibujo de figura, lineal topográfico, de adorno y el aplicado á las labores de señora. En Caligrafía, toda clase de letras conocidas hasta el día.

Se admiten encargos de dibujos para toda clase de bordados, así como tambien, delineación de planos y de trabajos topográficos.

Compañía Trasatlántica

Vapores que prestarán los servicios en el mes de OCTUBRE, salvo contingencias

Lineas de Cuba y Méjico.—Servicio del Norte: El día 19 de Noviembre saldrá de Santander y el 20 de Coruña, el vapor

ALFONSO XIII directamente para Habana y Veracruz. Admite pasaje y carga para Santo Domingo y San Pedro de Macorés, con trasbordo en Habana.

El día 25 de Barcelona y el 30 de Cádiz, el vapor

BUENOS AIRES.—Capitán don G. Amézaga. directamente para New-York, Habana, Progreso y Veracruz y para Puerto Plata con trasbordo en Habana.

Linea de Venezuela-Colombia.—El día 11 de junio de Barcelona y el 14 de Cádiz, salió el vapor

CATALUÑA.—Capitán, don L. Camps. directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Puerto Rico, Habana, Colón, Sabanilla, Puerto Cabello y La Guayra, admitiendo pasaje y carga para Veracruz con trasbordo en Habana. Combina por el ferrocarril de Panamá con las compañías de navegación del Pacífico, para cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos.

Se admite el pasaje y carga para Puerto Plata, con trasbordo en Puerto Rico, y para Santo Domingo y San Pedro de Macorés, con trasbordo en Habana.

Linea de Filipinas.—El día 22 de junio salió de Barcelona el vapor

ALICANTE.—Capitán, don J. Plá. directamente para Port Said, Suez, Aden, Colombo, Penang, Singapore, Ho-Ilo y Manila, sirviendo trasbordo los puertos de la costa oriental de Africa, de India, Java, Sumatra, China, Japón y Australia.

Linea de Buenos Aires.—El día 3 de Noviembre de Barcelona y el 7 de Cádiz saldrá el vapor

directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires. Admite pasaje y carga para Rio Jainero, Santos, Punta Arenas (Chile), Coronel y Valparaiso, con trasbordo en Cádiz al vapor de la Línea del Brasil-Pacífico.

Linea del Brasil.—El día 2 de junio salió de Vigo y el 8 de Cádiz el vapor

SAN IGNACIO.—Capitán, don Y. Agco. directamente para Las Palmas, Rio Jainero, Santos, Montevideo, Punta Arenas (Chile) Coleron y Valparaiso, admitiendo pasaje y carga para Buenos Aires; el primero con trasbordo en Cádiz al vapor de la línea de Buenos Aires, y la segunda con trasbordo en Montevideo.

Linea de Fernando Poo.—El día 25 de mayo de Barcelona y al 30 de Cádiz, salió el vapor

CIUDAD CONDAL.—Capitán, don J. Calzada para Fernando Poo, con escala en Casablanca, Mazagán y otros puertos de la costa occidental de Africa y Golfo de Guinea.

Linea de Canarias.—El día 17 de junio salió de Barcelona y el 22 de Cádiz, el vapor

M. L. VILLAVERDE.—Capitán, don A. Marroig. directamente para Casablanca, Mazagán, Las Palmas y Santa Cruz de Tenerife, regresando á Marsella por Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.

Linea de Tánger.—Salidas de Cádiz: lunes, miércoles y viernes.—Salidas de Tánger: martes, jueves y sábados.

No se admite carga la víspera de la salida.

Para informes en Vitoria, al Agente D. Gaspar Béiztegui Barreras, 1.—Escritorio

Pianos

MARCA VIUDA DE ESTELA

Antigua de Bernareggi

Conocida en todo el mundo por el buen resultado de sus instrumentos y premiada en cuantas exposiciones ha concurrido garantizados en absoluto.

Unico representante en esta plaza el

FABRICANTE Y ALMACENISTA DE MUEBLES

Daniel Lopez de Garayo, Estación 36

PIANOS

Marca VIUDA DE ESTELA, antigua BERNAREGGI

COMPANIA HAMBURGUESA Sud-americana

El día 22 de Noviembre saldrá del puerto de Bilbao con destino á Montevideo Buenos-Aires y Rosario de Santa Fé, sin trasbordo ni escalas, el magnifico vapor correo nombrado

MENDOZA

de 12.000 toneladas, admitiendo carga y pasajeros para dichos puntos, á precios económicos.

Estos vapores hacen la travesía en 18 días y ofrecen lujosos y confortables camarotes á los pasajeros de 1.ª clase, y cómodos y aseados alojamientos á los de 3.ª

Para más informes, billetes de pasajeros y operaciones de carga, dirigirse al agente en esta provincia D. Crisanto de Ocio, Prado, 28, bajo, Vitoria, ó á los consignatarios en Bilbao, Edmundo Conto y Comp.ª Bailen M. A.—Bilbao.

Cognac Fine Champagne

PEDRO DOMECCQ

Jerez de la Frontera

CASA FUNDADA EN 1730

DESTILADOR de aguardiente puro de vino, estilo

COGNAC FINE CHAMPAGNE

Marcas: Una, Dos, Tres cepas, Extra y Fundador.

Pedid especialmente: COGNAC PEDRO DOMECCQ

Pedro Domeccq, el mejor Cognac Español

TOS

ALIVIO INMEDIATO

y curación radical de la misma con las grageas benzocinámicas á la Heroína de Arámburu, Farmacéutico Estación 2.

Poesias de D. Eusebio Yurrita

(3.ª Edición.)

Estas poesias, que han sido aprobadas por la autoridad eclesiástica y bendecidas por Su Santidad León XIII, se hallan de venta en la imprenta de este periódico y en las principales librerías, al precio de 2 pesetas ejemplar.

TISANA

del LABRADOR. Purgante depurativa, laxante, refrescante, diurética, y digestiva. Cura los restreñimientos, los catarros gástricos é intestinales, los dolores ciáticos y neurálgicos, facilita la digestión, calma los calambres del estómago y vientre, es muy agradable al paladar y no fatiga al paciente.—En farmacias 0'50 cartera, por correo 0'60.—Representante: Austri, Ventallans, 5.—BARCELONA.

En Vitoria señor Araujo. Estación II.—DROGUERIA

VINICULTORES

DESACIDIFICADOR DE VINOS para quitar el ACIDO Y AGRIO.

Dá grandes resultados para evitar ENFERMEDADES EN LA VID.

Remítase prospecto enviando sello.

Depósito unico: Hijos del Cerro, Hileras, 9.—Madrid.

eseocasas para capas de Señora.--Comercio de Felipe Gonzalez, Plaza Vieja 4-Zapatería 2.